



## NORSK SPRÅKTEST 20 ÅR Jubileumsseminar

### I år feirer Norsk språktest 20-årsjubileum!

Dette vil vi markere med et jubileumsseminar om måling og vurdering av språkferdigheter, 5. november 2010. Seminaret varer fra 10.00 til 17.00 og finner sted på Hotell Neptun i Valkendorfsгатen 8. Dagen rundes av med festmiddag kl 19.00 for dem som ønsker det.

Det blir innlegg om blant annet suksessfaktorer for språklæring, norskprøver som døråpnere til samfunnet, måling av leseferdigheter og det felles europeiske rammeverket som grunnlag for vurdering. I tillegg har vi følgende inviterte foredragsholdere:

Professor **Elana Shohamy** ved Tel Aviv University er forfatter av boken *The Power of Tests* (2001) og har jobbet med vurdering av språkferdigheter siden slutten av 70-tallet. Hun er spesielt kjent for sitt kritiske blikk på hvordan tester brukes, og hvordan de kan misbrukes. Elana Shohamy ble tildelt 2010 UCLES/ILTA Lifetime Achievement Award for sin fremtredende rolle i vurderingsfeltet. Tema for hennes innlegg er testetikk og bruk av språkprøver for statsborgerskap.

Førsteamanuensis **Jon Erik Hagen** ved Institutt for lingvistiske, litterære og estetiske studier ved Universitetet i Bergen, er en av pionerene i feltet norsk som andrespråk. Han har også vært en svært viktig støttespiller for Norsk språktest siden begynnelsen. Jon Erik Hagen vil diskutere utfordringer ved testing av språkferdigheter.

**Reidun Oan s Andersen** ledet Norsk språktest fra starten i 1990. Fra den spede begynnelse med én stilling knyttet til utviklingen av Test i norsk – høyere nivå, også kalt "Bergenstesten", vokste Norsk spr ktests faglige avdeling til i dag å ha syv ansatte. Avdelingen har ansvar for å utvikle prøver på fire nivåer; Norskpr ve 1, 2 og 3, samt "Bergenstesten". Reidun Oan s Andersen vil presentere et tilbakeblikk på Norsk spr ktests utvikling og arbeidet med prøver i norsk for voksne innvandrere.

**NB! Sted for seminaret:**  
Neptun Hotel Rica Partner  
Valkendorfsгатen 8  
5807 Bergen

**Se program neste side.**

## PROGRAM

### **09.00 – 9:45 Registrering, kaffe og kaffemat**

09:45 – 10:00 Velkomst med introduksjon av Norsk språktest  
*Berit Halvorsen, leder Norsk språktest*

10.00 – 11.00 A critical view of language tests for citizenship and immigrants  
*Elana Shohamy, Professor of Language Education at Tel Aviv University*

### **11.00 – 11.15 Pause**

11.15 – 11.45 Språkprøver som verktøy for integrering  
*Cecilie Carlsen, Norsk språktest*

11.45 – 12.15 Norskprøver for voksne innvandrere – historikk  
*Reidun Oanæs Andersen, tidligere leder av Norsk språktest*

### **12.15 – 12.30 Pause**

12:30 – 13:00 Påvirkningsfaktorer for språklæring  
*Berit Halvorsen, Norsk språktest*

### **13.00 – 14.00 Lunsj**

14.00 – 14.30 Rammeverket som grunnlag for vurdering  
*Eli Moe, Norsk språktest / Nasjonale prøver i engelsk*

14:30 – 15:00 Utvikling og kvalitetssikring av norskprøver, med fokus på lesing  
*Rønnaug Totland & Lisbeth Salomonsen, Norsk språktest*

15:00 – 15.30 Vurdering av skriveferdigheter  
*Karoline Haugsvær, Norsk språktest*

### **15.30 – 16.00 Pause m/ kake og kaffe**

16.00 – 16.45 Språktesting - en språkpedagogisk og språkideologisk utfordring  
*Jon Erik Hagen, førsteamanuensis i norsk som andrespråk, UiB*

16.45 – 17.00 Spørsmål, oppsummering, avslutning

*19:00 Festmiddag*